

574147-2025 - Javni razpis

Nemčija – Krajinsko oblikovanje – Garten- und Landschaftsbauarbeiten mit Dachflächen

OJ S 168/2025 03/09/2025

Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev

Gradnje

1. Kupec

1.1. Kupec

Uradno ime: Große Kreisstadt Fürstentfeldbruck

E-naslov: vergabestelle@fuerstentfeldbruck.de

Pravna vrsta kupca: Lokalni organ

Dejavnost javnega naročnika: Javna uprava

2. Postopek

2.1. Postopek

Naslov: Garten- und Landschaftsbauarbeiten mit Dachflächen

Opis: Bei dem Bauvorhaben handelt es sich um die Außenanlagen zum Neubau eines Erweiterungsgebäudes für die Grundschule Philipp Weiß in Fürstentfeldbruck. Das Gebäude besitzt Abmessungen von ca. 76 x 16 m und erstreckt sich über 3 Geschosse. Auf dem obersten Dach (über 2. OG) befindet sich eine durchs Vorgewerk errichtete PV-Anlage mit extensiver Dachbegrünung. Dachgarten im 2. OG mit Spielflächen und Intensivbegrünung: Auf der ca. 820 m² großen Dachfläche des 2. Obergeschosses werden Terrassenflächen, Spielbereichen, Fallschutzbelägen, intensive Pflanz- und Rasenflächen sowie Hybridrasenflächen gebaut. Zur Ausstattung zählen Spielgeräte, Sonnenschirme, Sitzmöbel, ein Hochbeet sowie erhöhte Pflanzringe mit Sträuchern. Eine vollautomatische Bewässerungsanlage für die Vegetationsflächen wird integriert. Erdgeschossesebene mit Anschlussbereichen an öffentliche Verkehrsflächen und den Pausenhof: Im Zuge der Neugestaltung des Schulumfeldes mit angrenzenden öffentlichen Bereichen wird die Erneuerung der Asphaltzufahrt vorgenommen und neu geregelt, eine Sicherheits-Poller-Anlage installiert, Stellplätze mit Rasenfugenpflaster, Gehwegflächen und ein Vorplatz mit Sickerpflaster gebaut. Zur Oberflächenentwässerung dieser Bereiche werden eine Sickermulde, eine Rigole sowie Muldenrinnen ausgeführt. Am Volksfestplatz wird ein öffentlicher Trinkwasserbrunnen installiert und Entsiegelungsarbeiten vorgenommen. Das Schulgelände im Anschluss an den bestehenden Schulhof wird mit Betonsickerpflasterflächen und einer Einfriedung mit bepflanzten Zäunen entlang der West- und Nordgrenze erweitert. Drei kleine Spielgeräte und ein Außenflur mit vorgelagerter Sitzkante aus Betonfertigteilen werden den Neubau entlang einer Längsseite vorgelagert. Weiterhin wird im Bestand des Pausenhofs eine Kürzung der Laufbahn und Kabelarbeiten mit anschließender Wiederherstellung der betroffenen Beläge vorgenommen. Auf dem Schulgelände werden zwei Abstellanlagen aus Fahrradbügeln und Tretrollerständern errichtet. Als Grünflächen werden Wiesen- und Rasenflächen, Stauden- und Bodendecker Flächen sowie Heckenpflanzungen erstellt. Zudem werden 11 Bäume gepflanzt. Wesentliche Leistungen sind: Freianlagen EG Ebene mit Flächen am Volksfestplatz: Trinkwasserbrunnen, Entsiegelungsarbeiten Asphaltzufahrt ca. 230 m² Pflasterbelag Beton, Sickerfugen: ca. 280 m² Pflasterbelag Beton, begrünt (begehbar/befahrbar) ca. 300 m² Plattenbelag Beton (begehbar/befahrbar): ca. 270 m² Sickermulde: ca. 25 m³ Rigole: ca. 48 m³ Muldenrinnen: ca. 100 m Fahrradbügel: 34 Stk

Tretrollerständer: 190 Stk Zaun: ca. 15 lfm Sitzkante aus Betonfertigteilen: ca. 76 lfm
Wiesenfläche, (leichte Böschung): ca. 210 m2 Rasenflächen: ca. 280 m2 Pflanzflächen
Bodendecker: ca. 185 m2 Heckenpflanzung: ca. 15 lfm Baum Neupflanzungen: 11 Stk
Freianlagen Dachterrasse/Dachgarten mit Spielflächen, 2. OG: Bewässerungsanlage
Spielgeräte und Ausstattungsgegenstände EPDM-Fallschutz: ca. 100 m2 EPDM-
Wegeflächen: ca. 170 m2 Betonplattenbeläge: ca. 190 m2 Pflanzfläche Bodendecker/Gräser
/Stauden: 60 m2 Rasenfläche und Hybridrasenfläche ca. 300 m2
Identifikator postopka: b7c4da35-c94a-4acf-a4e8-115e98b8ad82
Notranji identifikator: 2025059 // B-211-25
Vrsta postopka: Odprti postopek
Postopek je pospešen: ne

2.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Gradnje
Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 45112700 Krajinsko oblikovanje
Dodatna klasifikacija (cpv): 45112713 Krajinsko oblikovanje za strešne vrtove, 45112723
Krajinsko oblikovanje za otroška igrišča

2.1.2. Kraj izvajanja

Mesto: Fürstenfeldbruck
Poštna številka: 82256
Podregija države (NUTS): Fürstenfeldbruck (DE21C)
Država: Nemčija

2.1.4. Splošne informacije

Pravna podlaga:

Direktiva 2014/24/EU
vob-a-eu -

2.1.6. Razlogi za izključitev

Viri izključitvenih razlogov: Obvestilo
Kršitev obveznosti, določenih na podlagi izključno nacionalnih razlogov za izključitev: Gemäß
§ 123, 124 GWB, § 57, 42 Abs. 1 VgV und § 16 VOB/A

5. Sklop

5.1. Sklop: LOT-0001

Naslov: Garten- und Landschaftsbauarbeiten mit Dachflächen
Opis: Bei dem Bauvorhaben handelt es sich um die Außenanlagen zum Neubau eines
Erweiterungsgebäudes für die Grundschule Philipp Weiß in Fürstenfeldbruck. Das Gebäude
besitzt Abmessungen von ca. 76 x 16 m und erstreckt sich über 3 Geschosse. Auf dem
obersten Dach (über 2. OG) befindet sich eine durchs Vorgewerk errichtete PV-Anlage mit
extensiver Dachbegrünung. Dachgarten im 2. OG mit Spielflächen und Intensivbegrünung: Auf
der ca. 820 m2 großen Dachfläche des 2. Obergeschosses werden Terrassenflächen,
Spielbereichen, Fallschutzbelägen, intensive Pflanz- und Rasenflächen sowie
Hybridrasenflächen gebaut. Zur Ausstattung zählen Spielgeräte, Sonnenschirme, Sitzmöbel,
ein Hochbeet sowie erhöhte Pflanzringe mit Sträuchern. Eine vollautomatische
Bewässerungsanlage für die Vegetationsflächen wird integriert. Erdgeschossesebene mit
Anschlussbereichen an öffentliche Verkehrsflächen und den Pausenhof: Im Zuge der
Neugestaltung des Schulumfeldes mit angrenzenden öffentlichen Bereichen wird die
Erneuerung der Asphaltzufahrt vorgenommen und neu geregelt, eine Sicherheits-Poller-

Anlage installiert, Stellplätze mit Rasenfugenpflaster, Gehwegflächen und ein Vorplatz mit Sickerpflaster gebaut. Zur Oberflächenentwässerung dieser Bereiche werden eine Sickermulde, eine Rigole sowie Muldenrinnen ausgeführt. Am Volksfestplatz wird ein öffentlicher Trinkwasserbrunnen installiert und Entsiegelungsarbeiten vorgenommen. Das Schulgelände im Anschluss an den bestehenden Schulhof wird mit Betonsickerpflasterflächen und einer Einfriedung mit bepflanzten Zäunen entlang der West- und Nordgrenze erweitert. Drei kleine Spielgeräte und ein Außenflur mit vorgelagerter Sitzkante aus Betonfertigteilen werden den Neubau entlang einer Längsseite vorgelagert. Weiterhin wird im Bestand des Pausenhofs eine Kürzung der Laufbahn und Kabelarbeiten mit anschließender Wiederherstellung der betroffenen Beläge vorgenommen. Auf dem Schulgelände werden zwei Abstellanlagen aus Fahrradbügeln und Tretrollerständern errichtet. Als Grünflächen werden Wiesen- und Rasenflächen, Stauden- und Bodendecker Flächen sowie Heckenpflanzungen erstellt. Zudem werden 11 Bäume gepflanzt. Wesentliche Leistungen sind: Freianlagen EG Ebene mit Flächen am Volksfestplatz: Trinkwasserbrunnen, Entsiegelungsarbeiten Asphaltzufahrt ca. 230 m² Pflasterbelag Beton, Sickerfugen: ca. 280 m² Pflasterbelag Beton, begrünt (begehrbar/befahrbar) ca. 300 m² Plattenbelag Beton (begehrbar/befahrbar): ca. 270 m² Sickermulde: ca. 25 m³ Rigole: ca. 48 m³ Muldenrinnen: ca. 100 m Fahrradbügel: 34 Stk Tretrollerständer: 190 Stk Zaun: ca. 15 lfm Sitzkante aus Betonfertigteilen: ca. 76 lfm Wiesenfläche, (leichte Böschung): ca. 210 m² Rasenflächen: ca. 280 m² Pflanzflächen Bodendecker: ca. 185 m² Heckenpflanzung: ca. 15 lfm Baum Neupflanzungen: 11 Stk Freianlagen Dachterrasse/Dachgarten mit Spielflächen, 2. OG: Bewässerungsanlage Spielgeräte und Ausstattungsgegenstände EPDM-Fallschutz: ca. 100 m² EPDM-Wegeflächen: ca. 170 m² Betonplattenbeläge: ca. 190 m² Pflanzfläche Bodendecker/Gräser /Stauden: 60 m² Rasenfläche und Hybridrasenfläche ca. 300 m²
Notranji identifikator: 5d51ba81-4f06-4635-8cfe-4649a688df6f

5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Gradnje

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 45112700 Krajinsko oblikovanje

Dodatna klasifikacija (cpv): 45112713 Krajinsko oblikovanje za strešne vrtove, 45112723 Krajinsko oblikovanje za otroška igrišča

5.1.2. Kraj izvajanja

Mesto: Fürstenfeldbruck

Poštna številka: 82256

Podregija države (NUTS): Fürstenfeldbruck (DE21C)

Država: Nemčija

5.1.3. Predvideno trajanje

Datum začetka: 23/02/2026

Datum zaključka trajanja: 31/07/2026

5.1.6. Splošne informacije

Pridržana udeležba:

Udeležba ni pridržana.

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: da

To javno naročilo je primerno tudi za mala in srednja podjetja (MSP): ne

5.1.7. Strateško javno naročanje

Namen strateškega javnega naročanja: Ni strateškega naročanja

5.1.9. Merila za izbor

Viri izbirnih kriterijev: Obvestilo

Merilo: Vpis v ustrezen profesionalni register

Opis merila za izbor: Die Eignungskriterien finden Sie unter nachfolgendem Link. Diese müssen nicht ausschließlich auf die angegebene Kategorie zutreffen, sondern können auch für weitere gelten. <https://ffb.healyhudson.biz/evergabe.bieter/api/supplier/external/subproject/73b880cd-f9b4-4cc6-8615-1890cc829455/suitabilitycriteria>

5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila

Merilo:

Vrsta: Cena

Ime: Preis

Opis: Preis

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 100

5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: nemščina

Rok za zahtevanje dodatnih informacij: 06/10/2025 09:59:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://ffb.healyhudson.biz/evergabe.bieter/api/supplier/external/deeplink/subproject/73b880cd-f9b4-4cc6-8615-1890cc829455>

5.1.12. Pogoji javnega naročila

Pogoji za predložitev:

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://ffb.healyhudson.biz/evergabe.bieter/api/supplier/external/deeplink/subproject/73b880cd-f9b4-4cc6-8615-1890cc829455>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: nemščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Ponudniki lahko predložijo več kot eno ponudbo: Dovoljeno

Rok za prejem ponudb: 06/10/2025 10:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Obdobje, v katerem mora ponudba ostati veljavna: 60 Dnevi

Informacije, ki se lahko dodajo po roku za predložitev:

Po presoji kupca se lahko vsi manjkajoči dokumenti v zvezi s ponudbo predložijo pozneje.

Dodatne informacije: Gemäß § 56 Abs. 2 VgV, § 51 Abs. 2 SektVO, § 16a Abs. 1 VOB/A-EU.

Mögliche Hinweise des Auftraggebers in den Vergabeunterlagen sind zu beachten.

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščenega zaposlovanja: Ne

Elektronsko izdajanje računov: Obvezno

Uporabljeno bo elektronsko naročanje: da

Uporabljeno bo elektronsko plačevanje: da

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:

Ni okvirnega sporazuma

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:

Ni dinamičnega nabavnega sistema

5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija

Organizacija za revizijo: Regierung von Oberbayern
Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila:
Große Kreisstadt Fürstenfeldbruck
Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih: Regierung von Oberbayern
Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje: Große Kreisstadt Fürstenfeldbruck

8. Organizacije

8.1. ORG-0001

Uradno ime: Große Kreisstadt Fürstenfeldbruck
Registrska številka: 9149d3fa-ecee-4364-9748-687cb7133495
Služba: Vergabestelle
Poštni naslov: Hauptstr. 31
Mesto: Fürstenfeldbruck
Poštna številka: 82256
Podregija države (NUTS): Fürstenfeldbruck (DE21C)
Država: Nemčija
Kontaktna točka: Vergabestelle
E-naslov: vergabestelle@fuerstenfeldbruck.de
Tel.: +49 81412811616
Faks: +49 81412821616
Spletni naslov: <https://www.fuerstenfeldbruck.de/>
Profil kupca: <https://ffb.healyhudson.biz/evergabe.bieter/eva/supplierportal/ffb>

Vloge te organizacije:

Kupec
Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje

8.1. ORG-0002

Uradno ime: Regierung von Oberbayern
Registrska številka: 7ceddfe8-3000-479d-8430-27b5b7e2e92b
Poštni naslov: Maximilianstraße 39
Mesto: München
Poštna številka: 80538
Podregija države (NUTS): München, Kreisfreie Stadt (DE212)
Država: Nemčija
E-naslov: vergabekammer.suedbayern@vg-m.bayern.de

Tel.: +49 8921762577

Faks: +49 8921762859

Vloge te organizacije:

Organizacija za revizijo
Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih

8.1. ORG-0003

Uradno ime: Große Kreisstadt Fürstenfeldbruck
Registrska številka: 52249d8d-8e9c-4a65-9074-9ca0ed82d539
Služba: Zentrale Aufgaben, Vergabe, Organisation
Poštni naslov: Hauptstr. 31
Mesto: Fürstenfeldbruck
Poštna številka: 82256
Podregija države (NUTS): Fürstenfeldbruck (DE21C)

Država: Nemčija
Kontaktna točka: Zentrale Aufgaben, Vergabe, Organisation
E-naslov: vergabestelle@fuerstenfeldbruck.de
Tel.: +49 81412811616
Faks: +49 81412821616
Spletni naslov: www.fuerstenfeldbruck.de

Vloge te organizacije:

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila

8.1. ORG-0004

Uradno ime: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registrska številka: 0204:994-DOEVD-83

Mesto: Bonn

Poštna številka: 53119

Podregija države (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Država: Nemčija

E-naslov: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Tel.: +49228996100

Vloge te organizacije:

TED eSender

Informacije o obvestilu

Identifikator/različica obvestila: 83315d06-7b1c-48ac-87ea-4a6f489fed86 - 01

Vrsta obrazca: Javni razpis

Vrsta obvestila: Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev

Podvrsta obvestila: 16

Datum pošiljanja obvestila: 02/09/2025 11:35:38 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Jeziki, v katerih je uradno dostopno to obvestilo: nemščina

Številka objave obvestila: 574147-2025

Številka izdaje UL S: 168/2025

Datum objave: 03/09/2025